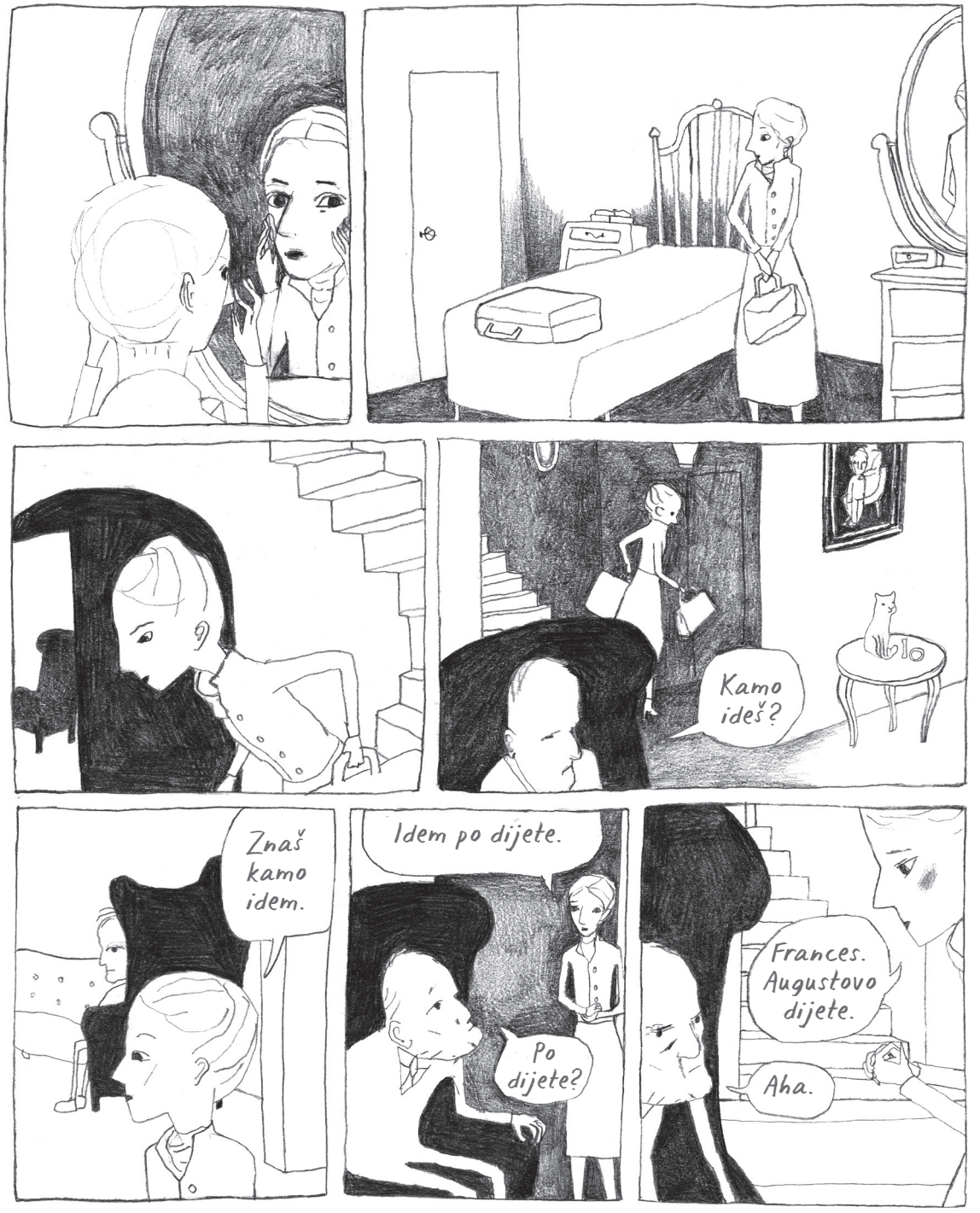
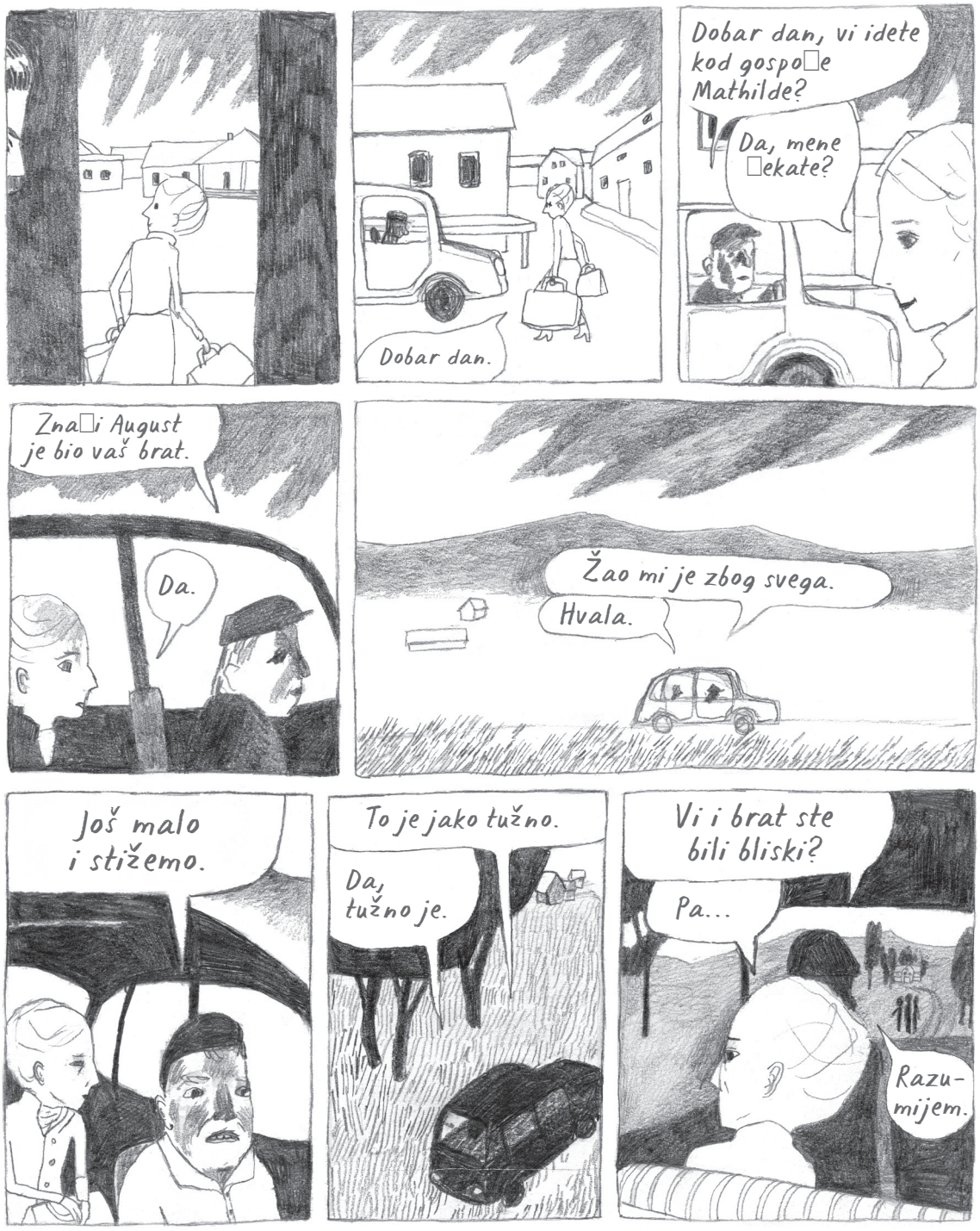
© Éditions Cambourakis, 2013.


Kamo ideš?
Znaš kamo idem.
Idem po dijete.
Po dijete?
Frances. Augustovo dijete.
Aha.

Sutra se vraćam.
Anne će ti doći ve□eras.


Dobar dan.
Dobar dan, vi idete kod gospo□e Mathilde?
Da, mene □ekate?
Zna□i August je bio vaš brat.
Da.
Žao mi je zbog svega.
Hvala.
Još malo i stižemo.
To je jako tužno.
Da, tužno je.
Vi i brat ste bili bliski?
Pa...
Razumijem.

Dobrodošli!
Ja ću preuzeti prtljagu! U□ite, u□ite!
Putovanje je dobro prošlo?
Da. Voza□ voli pri□ati.
Svi oni vole pri□ati. Ovdje se ne doga□a ništa.
No, gdje je malena? Rekla sam joj da ostane doma.
Kako je Frances?
Dobro koliko može biti, pretpostavljam.
Sigurno ste umorni. Odmorite se, ja idem po malenu.

To je tvoja teta, Frances?
Ne znam, vjerojatno.
Što ti misliš o svemu tome?
A što bih mislila?
Ding, dong!
Ding dong!
To je Mathilda. Moram se vratiti.
Mogu li s tobom?
Zbogom, Frances, zabavi se u gradu.
Zbogom, Billy.

Zar ti nisam rekla da ostaneš ovdje?
Jesi.
Sada je vrijeme da se pozdravite, Astrid. Frances odlazi poslije ru□ka.
Ostavi nas same.
Svašta!
Ne želim da odeš.
Ni ja.
Pisat ćeš mi?
Obećavam.
Nikada nisam vidjela takav pogled!

Mrzim te. Sretna si što odlazim!
Aaahh!
O, Bože, ispri□avam se!
Što se ovdje doga□a?
Samo sam išla po nešto.